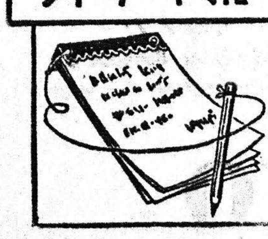
ΣΗΜΕΙΩΜΑΤΑΡΙΟ



ΠΩΣ ἀποκτᾶται ἡ ἐνημέρωσις; Πάντοτε ἦταν ἀπαραίτητη, ἀλλὰ σήμερον ἀκόμη περισσότερον διότι ὑπάρχει ἡ πολυπλοκότης τῆς κοινωνικῆς καὶ οἰκονομικῆς διαρθρώσεως, ἡ ὁποία ἐπιβάλλει νὰ γνωρίζωμεν πολὺ περισσότερα πράγματα ἀπὸ ἄλλοτε. Βασικὴ πηγὴ τῆς ἐνημερώσεως εἶναι τὰ ἔντυπα ποὺ κυκλοφοροῦν εἰς μίαν χώραν καὶ εἰς τὸ σημεῖον αὐτὸ ἔχομεν τὴν σημασίαν καὶ τὴν ἀποστολὴν τοῦ τύπου γενικῶς, ὁ ὁποῖος καλεῖται νὰ προσφέρη εἰς τὸν παραλήπτην του τὴν ἐνημέρωσιν ποὺ τοῦ χρειάζεται. Πολλοὶ διαβάζουν καὶ τὰ εἰδικὰ ἔντυπα ποὺ ἐπίσης προσφέρουν λεπτομερείας ἐπὶ τῶν διαφόρων θεμάτων τῆς ἀσχολίας τοῦ ἐνδιαφερομένου. Μὲ ἄλλα λόγια ἐντὸς τοῦ οἰκονομικοῦ προϋπολογισμοῦ τοῦ σημερινοῦ ἀνθρώπου πρέπει νὰ ὑπάρχη καὶ ὑπάρχει εἰς τὰς προηγμένας χώρας τὸ κονδύλιον διὰ τὴν προμήθειαν τῶν ἐντύπων ποὺ ἀποτελοῦν πηγὴν ἐνημερώσεως. Βεβαίως, κάθε ἄλλη εὐκαιρία πρὸς ἐνημέρωσιν δὲν πρέπει νὰ χάνεται. Παραδείγματος χάριν, μία διάλεξις, μία εἰδικὴ προβολὴ φίλμ, μία ἐπίσκεψις κάπου εἰς τὴν χώραν ἢ εἰς τὸ ἐξωτερικὸν ὅλα αὐτὰ συνθέτουν τὴν ἐνημέρωσιν, ἡ ὁποία κάνει τὸν ἄνθρωπον ἱκανὸν νὰ παρακολουθῆ σωστὰ τὰς ἐξελίξεις γύρω του καὶ νὰ μετέχη εἰς τὰ γεγονότα διὰ λογαριασμόν του. Ἄλλοτε πολλοὶ ἄνθρωποι ἐνόμιζαν ὅτι ἠμποροῦσαν νὰ ὀργανώσουν τὴν ζωὴν των κατὰ τὸν ἰδικόν των τρόπον καὶ νὰ τὴν συνεχίσουν εἰς ἕνα εἶδος στεγανοῦ χώρου. Τὸ ἐπετύγχαναν μέχρις ἑνὸς ὡρισμένου σημείου, ἀλλὰ σήμερον αὐτὸ εἶναι πολὺ δύσκολον ἢ μᾶλλον ἀκατόρθωτον διότι δὲν ἠμπορεῖς νὰ ζήσης «μόνος» ἐν μέσω τῶν πολλῶν διαδικασιῶν, αἱ ὁποῖαι χρειάζονται προκειμένου νὰ λύσης τὰ ἀνθρώπινα, οἰκονομικὰ καὶ ἄλλα προβλήματά σου. Ἡ ἀξία, συνεπῶς, τῆς ἐνημερώσεως εἶναι πολὺ μεγάλη, γίνεται δὲ ἀκόμη πολὺ μεγαλυτέρα ὅταν ληφθῆ ὑπ' ὄψιν ὅτι εἰς τὸ μέλλον ἡ ἐνημέρωσις αὐτὴ θὰ ἔχη κυριολεκτικῶς ζωτικὴν σημασίαν καὶ θὰ γίνεται ἀπὸ εἰδικὰ κέντρα παροχῆς τῶν ἀπαραιτήτων πληροφοριῶν, ὅπως γράφει ὁ Ἀμερικανὸς κοινωνιολόγος καθηγητὴς κ. Τόμας Κριστόφερσον.

* *

ΓΙΑΤΙ πρέπει κανεὶς νὰ λέγη ὁπωσδήποτε ψέματα εἰς τὴν ζωήν του; Τὸ ἐρώτημα πολλοὺς ἀπασχολεῖ καὶ δὲν φαίνεται νὰ ἔχη μίαν συγκεκριμένην καὶ παραδεκτὴν ἀπάντησιν. Ὑπὸ τὴν μορφὴν κατὰ τὴν ὁποίαν διατυπώνεται ἀνωτέρω, ὑπονοεῖται ὅτι δὲν πρέπει νὰ ὑποχρεοῦται κανεὶς εἰς αὐτὴν τὴν ταλαιπωρίαν, διότι εἰς τίποτε δὲν ὠφελεῖται. Πόσοι τὸ καταλαβαίνουν αὐτό; Στὴν πραγματικότητα, δὲν ὑπάρχει καλλιτέρα τοποθέτησις ἀπὸ αὐτήν, ἡ ὁποία στηρίζεται εἰς τὴν ἀλήθειαν. Δὲν βλέπουν, ὅμως, ὅλοι οἱ ἄνθρωποι ἔτσι τὸ πρόβλημα αὐτό. Νομίζουν ὅτι διὰ τῆς παρουσιάσεως μιᾶς εἰκόνος διαφορετικῆς ἀπὸ τὴν πραγματικὴν θὰ ἐπιτύχουν περισσότερον εἰς τὸν στόχον των. Ἀλλ' ὅπως εἰς τὴν σκοποβολὴν μόνον ἡ ἀκριβὴς σκόπευσις ἐπὶ τοῦ στόχου φέρει τὸ καλὸν ἀποτέλεσμα, ἔτσι καὶ εἰς τὴν ζωὴν ἡ ἀληθινὴ ἀντιμετώπισις τῆς πραγματικότητος φέρει τὸ ποθούμενον. Λέγει κανεὶς ψέματα εἰς τὸν ἰατρὸν του διὰ τὴν πάθησίν του καὶ τὸ πῶς αἰσθάνεται ὅταν περιμένει ἀπὸ αὐτὸν τὴν θεραπείαν; Ὄχι, ἀσφαλῶς. Εἰς τὰς καθημερινὰς μας συναλλαγάς, ὅμως, λέμε πολλὲς φορὲς ψέματα. Ἔχει ἐπικρατήσει μάλιστα καὶ ἡ φράσις «τὰ κατὰ συνθήκην ψεύδη» ποὺ σημαίνει ὅτι λίγο—πολὺ τὸ ψεῦδος ἐπιβάλλεται. Πολλοὶ πιστεύουν εἰς αὐτὴν τὴν θεωρίαν. Καὶ ἐὰν μὲν εἰς ἕνα πολὺ μικρὸν ποσοστὸν ἔχει κάποιαν ἀξίαν, εἰς τὴν τεραστίαν πλειοψηφίαν τῶν ὑποθέσεων δὲν ἔχει καμμίαν. Εἰς τὰς προηγμένας κοινωνίας ἔχει ἐντελῶς καταργηθῆ ἢ καταργεῖται τὸ «ἐπιβαλλόμενον ψεῦδος» ἐκ μέρους τῶν περισσοτέρων ἀνθρώπων. Ἀκόμη καὶ εἰς τὴν ἰατρικήν, σήμερον πλέον, εἰς τὴν Ἀγγλίαν παραδείγματος χάριν, ὁ ἰατρὸς λέγει τὴν πλήρη ἀλήθειαν εἰς τὸν ἀσθενῆ ἀφοῦ τὸν προετοιμάση σχετικῶς. Δὲν δικαιοῦται νὰ μὴν πῆ τὴν πλήρη ἀλήθειαν διότι θὰ ἦταν ψεῦδος. Καὶ δὲν ὑπάρχει ὡραιοτέρα τοποθέτησις καὶ πιὸ καθαρὴ ἀπὸ τὴν ἀληθῆ τοποθέτησιν τῶν πραγμάτων. Τὸ ψεῦδος μένει τότε πρὸς χρῆσιν μόνον ἀπὸ τοὺς ψεῦτες...

* *

ΠΟΙΑ εἶναι ἡ καλλιτέρα κρίσις, ἡ πρώτη ἢ ἡ δεύτερη; Τὸ ἐρώτημα αὐτὸ ἀπησχόλησε πολλοὺς ἐρευνητάς, εἰς δὲ τὴν γλῶσσαν μας ἔχομεν τὴν φράσιν «στερνή μου γνώση νὰ σ' εἶχα πρῶτα», ἡ ὁποία πολλὰ λέγει διὰ τὸ πότε ἡ ἀντίληψις λειτουργεῖ ὀρθά. Ὅμως, μία νέα θεωρία ἔρχεται τώρα νὰ ταχθῆ ὑπὲρ τῆς ἀπόψεως ὅτι ἡ πρώτη κρίσις διὰ γεγονότα καὶ ἀνθρώπους εἶναι ἡ καλλιτέρα, διότι περιέχει τὰς πρώτας ἀντιδράσεις τοῦ ἐγκεφάλου. Ὁ Ἀμερικανὸς καθηγητὴς Ρίτσαρντ Ντέιμον, εἰς τὸ νεοεκδοθὲν βιβλίον του «Πότε ἡ σκέψις μας εἶναι ὀρθή»;, τὸ ὁποῖον μόλις ἐκυκλοφόρησεν εἰς τὴν Νέαν Ὑόρκην, σημειώνει μεταξὺ ἄλλων ὅτι ὁ ἀνθρώπινος ἐγκέφαλος εἶναι περίπου ὅπως ὁ ἠλεκτρονικὸς ὑπολογιστής. Αἱ ἀντιδράσεις του εἰς τὰ γεγονότα καὶ εἰς ὅτι τὸν ἐπηρεάζει συγκεντροῦνται εἰς κάποιο σημεῖον, ἀλληλοσυνδέονται καὶ ἔπειτα ἀπὸ μίαν σειρὰν λειτουργιῶν δίδουν ἕνα «συμπέρασμα» κάτι παρόμοιον μὲ τὸν ὑπολογιστήν, ὁ ὁποῖος δίδει εἰς τὸν χειριστήν του μίαν κάρταν μὲ τὰ στοιχεῖα ποὺ τοῦ ἐζητήθησαν. Τὸ θέμα εἶναι ὅτι ὁ ἐγκέφαλός μας, ἐπὶ τῇ βάσει τῶν γνώσεων καὶ τῶν ἄλλων πληροφοριῶν ποὺ ἔχει μέσα του, εὐθὺς ὡς συμβῆ κάτι βγάζει τὸ συμπέρασμά του καὶ ἔχει ἕτοιμην τὴν κάρταν μὲ τὰς πληροφορίας, τότε ὅμως ἀκριβῶς ἐὰν αὐτὴ ἡ κρίσις δὲν μᾶς ἀρκεῖ ἀρχίζομεν νὰ εἰσάγωμεν εἰς τὸν ἐγκέφαλόν μας νέα στοιχεῖα καὶ νὰ τοῦ ζητοῦμεν νέαν κρίσιν, νέαν γνώμην. Αὐτὸ ἰσχυρίζεται ὁ καθηγητὴς Ντέιμον εἶναι ἀλλαγὴ τῆς εἰκόνας καὶ τροποποίησις τῆς ἀρχικῆς γνώμης ἡ ὁποία καὶ ἦταν ἡ καλλίτερη, δηλαδὴ ἡ πιὸ ἀντικειμενική. Ἡ διαφορὰ ἔγκειται εἰς τὸ ὅτι πρέπει νὰ ἔχωμεν ἐξ ἀρχῆς εἰς τὸν ἐγκέφαλόν μας τὶς σωστὲς πληροφορίες ὥστε νὰ ἐξάγωμεν ἀμέσως τὸ ὀρθὸν συμπέρασμα. Μὲ ἄλλα λόγια ἡ πρώτη γνώμη τοῦ ἐγκεφάλου μας εἶναι ἡ καλλιτέρα, ἀλλὰ νὰ στηρίζεται εἰς σωστὴν ἐνημέρωσιν. Δηλαδή, ὁ σημερινὸς ἄνθρωπος χρειάζεται νὰ ξέρει πολλὰ πράγματα διότι ἐκτὸς τῶν ἄλλων δὲν ὑπάρχει κατὰ βάσιν καὶ χρόνος διὰ δευτέραν σκέψιν...

Ο ΣΥΜΠΟΛΙΤΗΣ

ΑΧΤΥΠΗΣ-ΤΟΥΡΣ
ΠΥΡΓΟΣ
Τὰ 12 ὑπερπολυτελῆ πούλμαν τῶν 54, 50, 48, 30 καὶ 24 θέσεων εἶναι πάντοτε στὴ διάθεσή Σας
Ὅλα AIR. CONDITIONED, μοντέλα 1973)74)75)78
● Ἀναλαμβάνομεν τὴ διοργάνωση ἐκδρομῶν
● Ὁδηγοὶ ἄψογοι. Τιμὲς ἀσυναγώνιστες.
Τηλεφωνήσατε στὰ τηλέφωνα 0621)23—244 28-301, 28-302 καὶ 28-303
Οἰκίας: 22-179 καὶ 23-289. TELEX 37112. Καὶ θὰ ἔχετε τέλεια ἐξυπηρέτηση καθ' ὅλο τὸ 24ωρο

ΦΩΤΟ ΤΣΙΓΚΟΓΡΑΦΕΙΟΝ
αρτιν 1931
κλισσε δι'ολας τας εκτυπωσεις
εφημεριδων · περιοδικων
βιβλιων · διαφιμησεων · αφισσων
κλπ εντυπων
πολυχρωμα · μονοχρωμα
ΦΙΛΟΠΟΙΜΕΝΟΣ 47Α ΤΗΛ.276.203 ΠΑΤΡΑΙ

ΗΜΕΡΟΝΥΚΤΙΑ

ΣΑΒΒΑΤΟ
28
ΜΑΪΟΥ
Παρῆλθον 148 ἡμέραι
Ὑπολείπονται 217
Σελήνη 10 ἡμερῶν
Ἀνατολὴ 6.06'
Δύσις 8.39'
Εὐτυχοῦς, Ἑλικωνίδος

Η ΗΜΕΡΑ
ΤΩΝ ΠΑΤΡΩΝ
— ο —
Ἰδιοκτήτης
ΑΝΝΑ ΧΡ. ΡΙΖΟΠΟΥΛΟΥ
Βησσαρίωνος 4, Ἀθῆναι
— ο —
Ἐκδότης—Διευθυντὴς
ΧΡΙΣΤΟΣ Α. ΡΙΖΟΠΟΥΛΟΣ
Τσαμαδοῦ 47
— ο —
Ἀρχισυντάκτης
ΝΙΚΟΣ ΠΟΛΙΤΗΣ
Φιλοποίμενος 18
— ο —
Προϊστάμενος
Γραφείων—Τυπογραφείων
ΧΡΙΣΤΟΣ ΑΘΑΝΑΣΙΟΥ
Φιλικῶν 2

Χρονικὸν

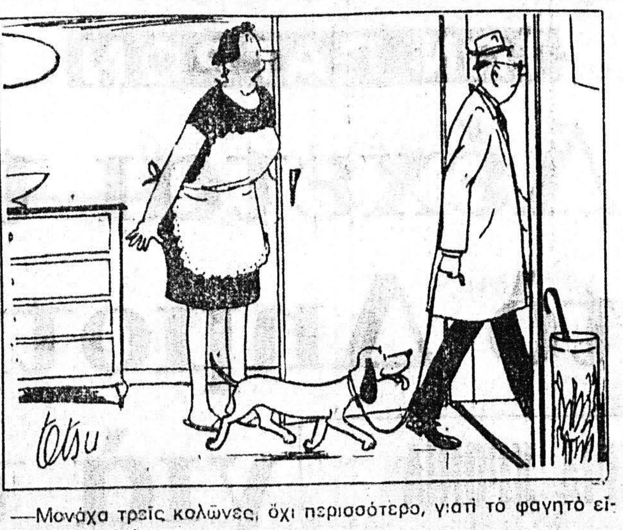
28η ΜΑΪΟΥ

1920. Θάνατος τοῦ Γερμανοῦ γιατροῦ Κὼχ (βάκιλλος φυματιώσεως).

Ο ΑΓΙΟΣ ΤΗΣ ΗΜΕΡΑΣ

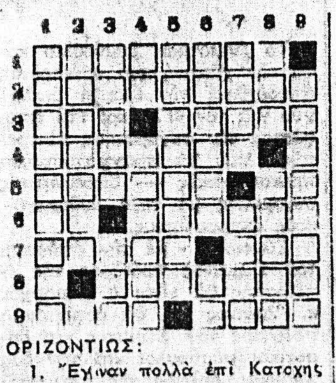
ΕΛΙΚΩΝΙΔΟΣ ΜΑΡΤΥΡΟΣ

Αὐτὴ ἦτο κατὰ τοὺς χρόνους τῶν Βασιλέων Γορδιανοῦ (233—244) καὶ Φιλίππου (224—249) ἐκ Θεσσαλονίκης καταγομένη. Συλληφθεῖσα ὡς Χριστιανή, ἀπεστάλη πρὸς τὸν ἡγεμόνα τῆς Κορίνθου Περίνιον καὶ ἀνακριθεῖσα ὡμολόγησε τὸν Χριστόν. Ὑπέστη σκληροτάτας βασάνους, ἐδέθη καὶ ἐρρίφθη εἰς διαλελυμμένον μόλυβδον, ἄσφαλτον καὶ πίσσαν, ἐξυρίσθη τὴν κεφαλὴ καὶ ἐκάη ὅλον τὸ σῶμα, ἀπετμήθη τοὺς μαστοὺς καὶ ἐρρίφθη εἰς τὰς φυλακάς. Ἔπειτα ἀπὸ τὸν διάδοχον τοῦ Περινίου Ἰουστῖνον ἐρρίφθη εἰς κάμινον καὶ ἀβλαβὴς διατηρηθεῖσα ἀπεκεφαλίσθη.



—Μονάχα τρεῖς κολῶνες, ὄχι περισσότερο, γιατὶ τὸ φαγητὸ εἶναι ἕτοιμο!

ΤΟ ΣΤΑΥΡΟΛΕΞΟ



ΟΡΙΖΟΝΤΙΩΣ:

1. Ἔγιναν πολλὰ ἐπὶ Κατοχῆς (ξεν.).
2. Ἄλλη ὀνομασία τῶν Κιρκασίων.
3. Ποιητικὴ ὀνομασία τετραπόδου — Τὸ μικρὸν ὄνομα τοῦ Μπαλζάκ.
4. Γυναικεῖον ὄνομα (δημοτ.).
5. Γνωστὴ συνοικία τῆς Κωνσταντινουπόλεως — Ὑγρόν.
6. Τόσα χρόνια ἔζησεν ὁ Ἐλευθέριος Βενιζέλος — Μία μεγάλη νῆσος τοῦ Β.Α. Αἰγαίου.
7. Ποταμὸς τῆς Εὐρώπης (γεν.) — Γλυκὺ (ἀρχ.).
8. Χρησιμοποιεῖται πρὸς φορολογικοὺς σκοπούς.
9. Χαρτοπαικτικὸς ὅρος τῆς δημοτ. — Τὰ ἔθιμά της εἶναι πολὺ παραδοσιακά.

ΚΑΘΕΤΩΣ:

1. Ὑπῆρξε πρὸ πολλῶν ἐτῶν ὑπουργὸς οἰκονομικῶν τῆς Ἀγγλίας.
2. Ὁ ξύλινος σκελετὸς τοῦ σάγματος ἢ τῆς σέλλας.
3. Τὸ λέγομεν εἰς μίαν ἀριθμητικὴν πρᾶξιν — Τὸ μεγαλύτερον στάδιον τῆς Οὐγγαρίας.
4. Δύο συνεχόμενα σύμφωνα, διὰ συνεκφορᾶς, ἐν ἀρχαῖον ρῆμα... ὑπέρθερμον — Ἕνα δωμάτιον (ξενικ.).
5. Τὸ ἐπάγγελμά του ἐπιβάλλει τὴν ὀρθοστασίαν, ἐνάρθρως.
6. Μία παιδιά, εἰς τὴν ὁποίαν ἀσκεῖται ὅλον τὸ σῶμα (ξεν.) — Ἀποτρέπει, ἀντιστρ.
7. Μία δημοτικὴ ὀνομασία τῆς Πάρνηθος, ἐνάρθρως (ἀντιστρ.)— Ἀθηναϊκὴ ἐφημερίς.
8. Ἕν χρῶμα, ἀντιστρ. (ξεν.) —Ἡ αἰτιατικὴ μιᾶς τῶν Δωδεκανήσων.
9. Ἕν μυστήριον εἰς τὴν ἐκκλησιαστικὴν γλῶσσαν, γνωστὸν καὶ ὡς χειροτονία

Η ΛΥΣΗ ΣΤΗΝ 7η ΣΕΛΙΔΑ

ὁ Στίχος

Θάλασσα

Στὸ γέρμα κάποιας μέρας τ' Ἀ-
(πριλιοῦ,
συλλογιόμουν παράξενα τὸν ἑαυτό
(μου.
Γύρω μου εὐώδιαζαν ὅλα καὶ γὼ
ἄρχιζα καὶ βράδυαζα πιά.
Κ' εἶπα μέσα μου: Σὰ νυχτώνει
κι' ἡ ἄνοιξη ξεφτάει κι' αὐτή
κι' ἡ ζωντάνια τῆς λιόχαρης μέ-
(ρας λιγοστεύει.
Πιὸ πέρα τὸ κῦμα τῆς θάλασσας
μιλάει ἄτονα καὶ μουγγά.
Πικραμένα κάτι κλαίει
κι' ἔσκυψα ν' ἀκούσω. Ἡ φωνή
(της,
ἀντίλαλος τοῦ ἀνθρώπινου βόγγου,
ἦταν μιὰ ἀπάντηση στὴν παρουσία
(μου.
Ἡ θάλασσα δίνει ἀπάντηση
στ' ἀνθρώπου τὰ ρωτήματα
Σὰ σιγομιλάει ἡ θάλασσα,
ὁ ἄνθρωπος ἂς ἀκούει τὴ σοφία
(της.
Σὰ σιγομιλάει ἡ θάλασσα
μοιάζει τ' ἁπαλό της κῦμα,
χάδι τῆς μάννας στὸ παιδί της.
Σὰ φωνάζει ἡ θάλασσα,
τοῦ πολέμου ἀντάρα μοιάζει.

Η. ΛΑΖΑΡΟΓΛΟΥ

ΕΡΩΤΗΣΕΙΣ

1. Τί εἶναι ἐκκρουστήρ;
2. Τί εἶναι τὸ ἐκλάκτισμα;
3. Τί εἶναι ἡ ἐκληπταρία;

ΑΠΑΝΤΗΣΕΙΣ ΣΤΗΝ 7η ΣΕΛ.

ΠΡΟΒΛΗΜΑ

Μεταξὺ τῶν μελῶν μιᾶς οἰκογένειας, ἀντηλλάγησαν συνολικὰ 36 χειραψίες. Πόσα μέλη εἶχε ἡ οἰκογένεια;

Η ΛΥΣΗ ΣΤΗΝ 7η ΣΕΛΙΔΑ

Φιλοσοφία

—Ὅποιος ἐγκρίνει τὴν ἀδικία ἀδικεῖ περισσότερο ἀπὸ ἐκεῖνον ποὺ ἀδικεῖ.

ΡΟΥΣΣΩ

Χιοῦμορ

Ἕνας ἰδιοκτήτης νοικιάζει τὸ διαμέρισμά του σὲ μιὰ νεαρὴ γυναίκα ἀμφιβόλου σοβαρότητος. Τῆς δίνει τὸ κλειδὶ τοῦ διαμερίσματος λέγοντας:

—Ὁρίστε τὸ κλειδί, σᾶς τὸ δίνω εἰς διπλοῦν.

Ἡ νεαρὴ γυναίκα ξεχωρίζει τὸ ἕνα ἀπὸ τὰ δυὸ κλειδιὰ καὶ τοῦ τὸ δίνει λέγοντας:

—Ὁρίστε καὶ τὸ ἐνοίκιο.

ΛΟΥΤΡΑ ΧΑΜΑΜ ΠΑΤΡΩΝ
Ἤρχισαν ἤδη λειτουργοῦντα τὰ θαυματουργὰ λουτρὰ ΧΑΜΑΜ, ἡ πραγματικὴ αὐτὴ κολυμβήθρα τοῦ Σιλωάμ.
Δέον οἱ λουόμενοι νὰ φέρουσι μεθ' ἑαυτῶν σινδόνια καὶ σαπούνι.
ΕΝΑΡΞΙΣ 7ην πρωϊνὴν μέχρι 10ην ἑσπερινήν.
ΜΠΟΥΚΑΟΥΡΗ 29 — ΤΗΛ. 274-267

ΚΛΕΙΔΙΑ Σ' ΕΝΑ ΛΕΠΤΟ
ΕΠΙΣΚΕΥΑΙ ΑΝΑΠΤΗΡΩΝ ΑΝΤΑΛΛΑΚΤΙΚΑ
ΠΑΝΤΟΣ ΤΥΠΟΥ
τοποθετοῦμε σοῦστες ἐξωθύρας
ΑΝ ΚΛΕΙΣΤΕΙΤΕ ΕΞΩ
Τηλεφωνήσατε 220-666
ΑΛΛΑΓΕΣ
ΣΥΝΔΥΑΣΜΩΝ
ΝΙΚ. ΣΚΟΝΔΡΑΣ
ΜΑΙΖΩΝΟΣ 70
Παραπλεύρως
ΜΟΥΣΤΑΚΗ

ΠΟΙΟΤΗΤΑ καὶ ΚΑΛΕΣ ΤΙΜΕΣ θὰ εὕρετε δι' ὅλα τὰ ΣΧΟΛΙΚΑ ΣΑΣ ΕΙΔΗ ΜΟΝΟΝ στὰ ΜΕΓΑΛΑ ΚΑΤΑΣΤΗΜΑΤΑ
ΧΑΡ. & Ι. ΚΑΓΙΑΦΑΣ
Ἑρμοῦ 14—Αἰόλου 68
ΠΑΤΡΑΙ —ΑΘΗΝΑΙ

Πρὸς τοὺς καλοφαγάδες τῶν Πατρῶν
Ὁ Σὲφ τοῦ
ACHAIA BEACH HOTEL
Συνιστᾶ: τὸ κοτόπουλο τοῦ Πέπου κάθε Τετάρτη Τὸ Σοφρίτο ἀ λὰ Ἀχάϊα κάθε Κυριακὴ
Σᾶς περιμένουμε στὴ μαγευτική μας βεράντα
Εὐχαριστοῦμε
Ἡ νέα διεύθυνση τοῦ ξενοδοχείου
Ν. ΙΓΓΛΕΣΗΣ - Γ. ΚΟΥΤΟΥΜΑΝΗΣ
Πληροφορίες τηλ. 429801 - 5

ΙΑΤΡΟΙ - ΚΛΙΝΙΚΑΙ

ΧΑΡΙΛΑΟΣ Μ. ΤΖΑΒΑΛΑΣ
Χειρουργὸς Ὀφθαλμίατρος
Δέχεται εἰς τὴν κλινικὴν του γωνία Ἁγίου Νικολάου — Ρήγα Φεραίου, τηλ. 273 - 632.

ΣΤΑΥΡΟΣ ΓΟΒΔΕΛΑΣ
Ἰατρὸς
ΑΔΑΜΑΝΤΙΑ ΓΟΒΔΕΛΑ
Ὀδοντίατρος
δέχονται εἰς τὰ ἰατρεῖα των ὁδὸς Παπαφλέσσα 21, τηλ. 320-475 καὶ 320-345.

Τ.Κ. ΜΠΑΡΤΣΟΚΑΣ
ΕΙΔΙΚΟΣ ΚΑΡΔΙΟΛΟΓΟΣ
Ὑφηγητὴς Παθολογίας
Δέχεται Ἁγ. Νικολάου 53, τηλ. 221-795, 221-878, τηλ. Νοσοκομείου 223-812, 223-229.

ΙΩΑΝ. ΣΤΡΑΤΟΥΛΙΑΣ
Μαιευτὴρ — Χειρουργὸς
Δέχεται εἰς τὴν κλινική του ἐπὶ τῶν ὁδῶν Μαιζῶνος — Βαλτετσίου 1 (πλησίον Ἀρσακείου) τηλ. 275 - 102.

ΑΝΤΩΝΙΟΣ ΟΔ. ΠΑΤΟΥΧΑΣ
Γυναικολόγος-Μαιευτὴρ-Χειρουργὸς
Εἰδικευθεὶς ἐπὶ 5ετίαν εἰς Ἀγγλίαν. Μαιζῶνος 38-40, τηλ. 220 595. Ὧραι ἰατρείου 10—1 π.μ. 6.30—8.30 μ.μ.

Γ. Ι. ΠΑΠΑΤΣΩΡΗΣ
Χειρουργὸς — Οὐρολόγος
Δέχεται καθ' ἑκάστην εἰς τὸ ἰατρεῖον του ἐπὶ τῆς ὁδοῦ Κορίνθου 251, τηλ. 275—432, ὧραι 11—1 καὶ 7—8.30' μ.μ., τηλ οἰκίας: 277—778.

ΑΘ. ΠΑΠΑΔΗΜΗΤΡΙΟΥ
Νευρολόγος — Ψυχίατρος
Πατρέως — Μαιζῶνος 100, τηλ 272-058.

ΒΑΣΙΛΕΙΟΣ ΠΕΛΕΚΟΥΔΑΣ
ΙΑΤΡΟΣ
Δέχεται καθημερινῶς 5—8.30 μ.μ. ἐκτὸς Τετάρτης — Σαββάτου εἰς τὸ ἰατρεῖον του, Μαιζῶνος 94 πλατεῖα Γεωργίου. Τηλ. 272-044.

ΚΩΝ. ΟΙΚΟΝΟΜΟΠΟΥΛΟΣ
ΟΦΘΑΛΜΙΑΤΡΟΣ
Δέχεται καθ' ἑκάστην ἐπὶ τῆς ὁδοῦ Κανάρη 5, τηλ. 323—747, ἐκτὸς ἀπογεύματος Τετάρτης καὶ Σαββάτου.

Dr ΓΡΗΓ. ΣΟΛΩΜΟΣ
Ὀρθοπεδικὸς Χειρουργὸς
Διδάκτωρ Πανεπιστημίου Ἀθηνῶν. Ἡ κλινική του ἐπὶ τῆς ὁδοῦ Ἑρμοῦ 76, τηλ. ἰατρείου 275-610 ἀσθενῶν 278-570.

ΚΩΣΤΑΣ Η. ΚΥΡΙΟΠΟΥΛΟΣ
Χειρουργὸς Ὀδοντίατρος
Δέχεται εἰς τὸ ἰατρεῖον του Κανακάρη 159—161, 2ος ὄροφος, τηλ. 220-514 ἀπὸ 8—1 καὶ 5—9 μ.μ. καθημερινῶς.

ΣΟΦΙΑ ΗΛ. ΓΕΩΡΓΙΟΥ
Ἰατρὸς μικροβιολόγος
Δέχεται Ἁγίου Νικολάου 58 τηλ. 221 - 383.

ΓΕΡ. ΠΑΝ. ΡΗΓΟΠΟΥΛΟΣ
Χειρουργὸς
Δέχεται στὴν κλινική του, Κανακάρη 174—Βότση, τηλ. 277 353, 274-354 καὶ 273-402.

ΣΠΥΡΟΣ ΧΡΥΣΑΝΘΑΚΗΣ
Ὠτορινολαρυγγολόγος
Δέχεται εἰς τὴν κλινικὴν του Κολοκοτρώνη 52—Κανακάρη (6' ὄροφος, κτίριον ἰατροῦ Πούντζα) τηλ. 273-665.

ΣΤΑΜΑΤΙΟΣ ΣΚΟΥΡΑΣ
Ὀδοντίατρος
Δέχεται εἰς τὸ Ἰατρεῖον του, Ἁγίου Νικολάου 44, α' ὄροφος τηλ. 277-422 καὶ οἰκίας 279-139.

ΑΝΔΡΕΑΣ Γ. ΣΚΑΝΑΒΗΣ
ΕΙΔΙΚΟΣ ΚΑΡΔΙΟΛΟΓΟΣ
— ΠΑΘΟΛΟΓΟΣ
Εἰδικευθεὶς ἐπὶ τετραετίαν εἰς Ἀγγλίαν (παθολογικὴ κλινικὴ τῆς Ἰατρικῆς Σχολῆς τοῦ Πανεπιστημίου τοῦ MANCHESTER καὶ καρδιολογικὴ κλινικὴ τῆς Ἰατρικῆς Σχολῆς τοῦ Πανεπιστημίου τοῦ CARDIFF), ἐγκατασταθεὶς μονίμως εἰς Πάτρας, δέχεται εἰς τὸ Ἰατρεῖον του, Ἀράτου 17-19 (πλατεῖα Ὄλγας) πρωῒ 8—1, ἀπόγευμα 5.30—8.30 πλὴν Σαββάτου, τηλ. 220-520.

ΒΑΣΩ ΧΡ. ΚΟΥΛΗ
ΙΑΤΡΟΣ — ΜΙΚΡΟΒΙΟΛΟΓΟΣ
Ἐργαστήριον Μικροβιολογίας — Βιοχημείας — Αἱματολογίας — Παρασιτολογίας, Κανακάρη 143 — Γεροκωστοπούλου, τηλ. 221-902 καὶ οἰκίας: 272-316.

ΑΛΕΚΟΣ ΜΑΡΑΣΛΗΣ
Μαιευτὴρ Χειρουργὸς
Δέχεται εἰς τὴν κλινικὴν του Μαιζῶνος 3, τηλ. 275-141 καὶ 277-690.

ΝΙΚ. Β. ΡΑΠΤΗΣ
Παιδίατρος
Δέχεται καθ' ἑκάστην εἰς τὸ ἰατρεῖον του, Μαιζῶνος 69 (Πλ. Ὄλγας) ἀπὸ 10—1.30' μ.μ. καὶ 5—8 μ.μ., τηλ: 276—661

ΚΑΣΣΑΝΔΡΑ ΛΕΟΝΤΟΣ —ΚΑΡΑΛΗ
Εἰδικὴ καρδιολόγος
Δέχεται καθ' ἑκάστην 9—1 π.μ. καὶ 5—8 μ.μ. (πλὴν Τετάρτης καὶ Σαββάτου). Ὁδὸς Κανακάρη 156 καὶ Πατρέως. Τηλέφωνον 274—737.

Dr ΣΠΥΡΟΣ Β. ΣΥΡΙΜΠΕΗΣ
Καρδιολόγος
Διευθυντὴς Γενικοῦ Νοσοκομείου Πατρῶν. Δέχεται ἐπὶ συνεντεύξει, Κολοκοτρώνη 34, τηλ. 222-323 καὶ 325-547.

ΣΠΥΡΙΔΩΝ ΓΙΑΝΝΟΥΛΗΣ
Ἀκτινολόγος — Ραδιολόγος
Δέχεται κάθε πρωῒ ἀπὸ τὶς 8—1.30' μ., τὰ δὲ ἀπογεύματα, πλὴν τῆς Τετάρτης καὶ τοῦ Σαββάτου, ἀπὸ τὶς 5—8.30' μ.μ., Κανακάρη 149 (ὄπισθεν πλατείας Γεωργίου), τηλ. 273-584.

Dr ΙΩΑΝΝΗΣ ΦΛΟΓΕΡΑΣ
Ἰατρὸς Ὠτορινολαρυγγολόγος, διδάκτωρ τοῦ Πανεπιστημίου Ἀθηνῶν, δέχεται καθημερινῶς εἰς τὴν κλινικήν του Καραϊσκάκη 132 Πολυκλινικὴ «ΙΠΠΟΚΡΑΤΗΣ», 3ος ὄροφος, τηλέφωνον Ἰατρείου 273-688, τηλέφωνα ἀσθενῶν 275-201 καὶ 275-202.

Dr ΔΗΜ. ΚΟΥΚΟΣ
Ἰατρὸς — Οὐρολόγος
Παθήσεις νεφρῶν, προστάτου κύστεως, γεννητικῶν ὀργάνων. Δέχεται εἰς τὴν Οὐρολογικὴ κλινικὴν ὁ «Ἱπποκράτης», Καραϊσκάκη 132 (παραπλεύρως Νομαρχίας), τηλ. 272-180 καὶ τηλ. οἰκίας 263 - 397.

ΙΩΑΝΝΗΣ Β. ΠΑΠΑΔΟΠΟΥΛΟΣ
Ἰατρὸς Μικροβιολόγος
ΜΕΛΑΝΙΑ ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΙΔΟΥ—ΠΑΠΑΔΟΠΟΥΛΟΥ, Εἰδικὴ Παθολόγος, δέχονται εἰς τὰ ἰατρεῖα των ὁδὸς Κορίνθου 301—303 καὶ Παντανάσσης τηλ. 275-836 καὶ 278-019

Dr ΝΙΚ. ΛΑΓΟΥΜΙΝΤΖΗΣ
Ὠτορινολαρυγγολόγος
Ἐπὶ 15ετίαν σπουδάσας καὶ ἐξασκήσας τὸ ἐπάγγελμα ἐν Ἀμερικῇ δέχεται εἰς τὴν κλινικὴν του Πατρέως 43, τηλ. 270 - 902, 272 - 493 καὶ οἰκίας 276 - 651.

ΠΑΝ. ΚΟΣΙΩΚΗΣ
Ὀφθαλμίατρος
Δέχεται εἰς τὸ ἰατρεῖον του (πλ Γεωργίου ἀριθ. 6, 2ος ὄροφος) καθημερινῶς ὥρας 9—1 μ.μ. καὶ 5—8 μ.μ., ἐκτὸς Σαββάτου ἀπόγευμα.

Dr ΙΩΑΝ. ΠΑΝΑΓΟΠΟΥΛΟΣ
Χειρουργὸς — Μαιευτὴρ
Γυναικολόγος διδάκτωρ Πανεπιστημίου MONTPELLIER Γαλλίας, εἰδικευθεὶς εἰς Πανεπιστημιακὴν κλινικὴν Γενεύης Ἐλβετίας ἐπὶ πενταετίαν ὡς ASSISTANT δέχεται εἰς τὸ ἰατρεῖον του καθ' ἑκάστην 10—1 π.μ. καὶ 5—8 μ.μ. καὶ ἐπὶ συνεντεύξει, ἐπὶ τῆς ὁδοῦ Ἀράτου 14 6', τηλ. 273-263 καὶ τηλ. οἰκίας 270-152.

ΙΦ. ΝΙΚΟΛΑΪΔΟΥ — ΚΕΚΚΑ
Ἰατρὸς — Μικροβιολόγος
Κορίνθου 275 καὶ Ἑρμοῦ τηλ 276-101, τηλ. οἰκίας 279-139.

ΝΙΚΟΛΑΟΣ ΚΑΦΕΖΑΣ
Ἰατρὸς — Ἀκτινολόγος
Δέχεται εἰς τὸ ἰατρεῖον του Κορίνθου 251-253, τηλ. 277,603.

ΑΘ.—ΤΙΜ. ΠΑΠΑΔΗΜΗΤΡΙΟΥ
Παιδίατρος
Κορίνθου 227—233 καὶ Κολοκοτρώνη, παραπλεύρως Πανεπιστημίου, τηλ. 274-666— Πάτραι.

ΠΑΝΑΓΙΩΤΗΣ ΕΥΣ. ΠΟΛΙΤΗΣ
Παιδίατρος
Δέχεται εἰς τὸ ἰατρεῖον του, Κορίνθου 275, ἐπὶ συνεντεύξει (ραντεβοῦ), καθημερινῶς, ἐκτὸς ἀπογεύματος Τετάρτης καὶ Σαββάτου, τηλ. 272-877.

ΚΙΤΣΑΡΑΣ ΣΠΥΡΙΔΩΝ
Πνευμονολόγος - Φυματιολόγος
Δέχεται καθ' ἑκάστην 7.30—9.30 π.μ. καὶ 5—7 μ.μ. καὶ Σάββατον 7.30—9.30 π.μ. καὶ 1—3 μ.μ. Ἰατρεῖον — οἰκία πλατεῖα Ὑψηλῶν Ἀλωνίων ἀρ. 19, τηλ 321—549 καὶ 321—065.

Dr ΚΩΝΣΤ. ΤΡΙΓΚΑΣ
ΕΙΔΙΚΟΣ ΠΑΘΟΛΟΓΟΣ
ΕΙΔΙΚΟΣ ΕΠΙ ΤΩΝ ΠΑΘΗΣΕΩΝ ΤΩΝ ΝΕΦΡΩΝ
ΔΙΔΑΚΤΩΡ ΠΑΝΕΠΙΣΤΗΜΙΟΥ ΚΟΛΩΝΙΑΣ
Δέχεται καθημερινῶς τὰς πρωϊνὰς ὥρας εἰς τὴν Κλινικὴν τοῦ Μαιζῶνος 3 (6ος ὄροφος) Γενικὴ Κλινικὴ «Εὐαγγελισμός» καὶ 5.30—8.30 μ.μ. εἰς τὸ Ἰατρεῖον τοῦ Κορίνθου 275 καὶ Ἑρμοῦ (2ος ὄροφος) ἐκτὸς ἀπογεύματος Σαββάτου. Τηλέφωνα: Κλινικῆς 270 917, Ἰατρείου—Οἰκίας 278 - 900

Dr ΠΑΝ. Δ. ΡΑΜΠΑΒΙΛΑΣ
Εἰδικὸς Παθολόγος
Διδάκτωρ Πανεπιστημίου Ἐρλάνγκεν, δέχεται ἀπὸ 9—1 καὶ 5—8 μ.μ. Ἰατρεῖον Κανακάρη 159—161 (πολυκατοικία) τηλ. 277—841. Κατοικία Μεσολογγίου 2, τηλέφ. 322—528.

Dr ΧΡ. ΟΙΚΟΝΟΜΟΠΟΥΛΟΣ
Κυτταρολόγος - Παθολογοανατόμος
Διευθυντὴς Ἐργαστηρίου Νοσοκομείου Πατρῶν PAP—TEST. Προσδιορισμὸς Ὠορρηξίας. Πλ. Γεωργίου 11 καὶ Μαιζῶνος, τηλ. 272—972.

ΑΠ. Σ. ΑΠΟΣΤΟΛΟΠΟΥΛΟΣ
Ἰατρὸς
Ἀκτινολόγος — ραδιολόγος
Πλατεῖα Γεωργίου 27 (ἄνω ὄροφος), τηλ. 272—880 καὶ οἰκίας 274—818, Πάτραι.

ΚΩΣΤΑΣ Η. ΚΥΡΙΟΠΟΥΛΟΣ
Χειρουργὸς Ὀδοντίατρος
Δέχεται καθημερινῶς 9—1 π.μ. καὶ 5—9 μ.μ. ἐπὶ τῆς ὁδοῦ Κανακάρη 159—161, τηλ. 220-514.

ΔΗΜ. ΒΑΣ. ΝΑΣΙΟΠΟΥΛΟΣ
Ἰατρὸς ἀκτινολόγος—ραδιολόγος
Δέχεται Κολοκοτρώνη 16—18, πλατεῖα Ὄλγας, παραπλεύρως Α' Ἀστυνομικοῦ τμήματος. Τηλ. 221-220 καὶ οἰκίας 321-065 429-093. Διατίθεται φορητὸν μηχάνημα.

ΠΑΝ. ΓΕΡ. ΣΥΚΙΩΤΗΣ
Νευρολόγος— Ψυχίατρος
Εἰδικὸς εἰς τὴν ἠλεκτροεγκεφαλογραφία, δέχεται 8—1 καὶ 5—8, Κορίνθου καὶ Παντανάσσης ἀρ. 50 (γωνία—α' ὄροφος). Τηλέφ. ἰατρείου 276-972 καὶ οἰκίας 279-903.

ΠΑΝΑΓΙΩΤΗΣ Ε. ΛΑΛΑΠΑΝΟΣ
Ἀκτινολόγος — Ραδιολόγος
Εἰδικευθεὶς ἐν Παρισίοις καὶ Λιέγη δέχεται καθημερινῶς εἰς τὸ ἐργαστήριον τοῦ ἰατροῦ Εὐαγγέλου Λαλαπάνου, Κολοκοτρώνη 40 καὶ Κορίνθου, τηλ. 277-277 Πάτραι. Σύμβασις μετὰ τοῦ Δημοσίου, ΟΤΕ, ΔΕΗ, ΟΣΕ κ.λ.π.

ΓΕΩΡΓΙΟΣ ΣΚΟΥΡΑΣ
Ἰατρὸς
Ἐγκατασταθεὶς ἐν Πάτραις δέχεται καθ' ἑκάστην εἰς τὸ ἰατρεῖον του Στ. Βουλγάρεως 1 (ἄνωθεν φαρμακείου, πλατεῖα Βούδ) τηλ. 321-294 καὶ οἰκίας 322-666.

ΑΘΑΝ. Κ. ΔΗΜΗΤΡΟΠΟΥΛΟΣ
Μαιευτὴρ — Γυναικολόγος
Χειρουργὸς
Δέχεται καθημερινῶς πρωῒ 9—12 καὶ ἀπόγευμα 5—8, ἐκτὸς Σαββάτου, εἰς τὴν κλινικὴν του, γωνία Βότση — Κανακάρη 174, τηλέφ. 277-353 καὶ 274-396. Διὰ προβλήματα Στειρώσεως — Πλαστικῶν ἐπεμβάσεων κ.λ.π. μόνον κατόπιν ραντεβοῦ.

ΔΗΜ. ΧΡΙΣΤΟΠΟΥΛΟΣ
Ὀδοντίατρος
Δέχεται Κορίνθου καὶ Φιλοποίμενος 39-41, τηλ. 274-106, Πάτραι.

Α. ΔΑΣΚΑΛΟΘΑΝΑΣΗΣ
Μαιευτὴρ — Χειρουργὸς
Δέχεται στὴν κλινικὴν τοῦ Καραϊσκάκη 132 τηλέφωνα: 277—266 275-201, 275-202, ὧραι ἰατρείου 6—8.30 μ.μ. πλὴν Σαββάτου καὶ πρωϊνὲς ὧρες ἐπὶ συνεντεύξει (ραντεβοῦ).

ΑΝΔΡ. Γ. ΠΑΠΑΔΗΜΗΤΡΙΟΥ
Ὀδοντίατρος
Μετὰ ἀπὸ πολύμηνον ἐπιστημονικὴν παρακολούθησιν εἰς Ἡνωμένας Πολιτείας Ἀμερικῆς, ἀφίχθη καὶ ἐγκατεστάθη εἰς τὴν πόλιν μας, δέχεται δὲ ἐπὶ συνεντεύξει εἰς τὸ Ἰατρεῖον του, γωνία Κορίνθου — Πατρέως 51, 1ος ὄροφος, τηλ. 221-935. Μηχανήματα τελειοτάτου τύπου. Ἀκτινογραφίαι.

ΠΑΝ. Α. ΓΙΑΝΝΑΚΟΠΟΥΛΟΣ
Παιδίατρος
Δέχεται καθ' ἑκάστην 11—1 μ. καὶ 5—8.30 μ.μ. εἰς τὸ ἰατρεῖον του ἐπὶ τῆς ὁδοῦ Βότση 58 — Κανακάρη (γωνία), τηλ. 277 - 597.

ΚΩΝ. ΣΤ. ΣΠΗΛΙΟΠΟΥΛΟΣ
ΧΕΙΡΟΥΡΓΟΣ ΟΦΘΑΛΜΙΑΤΡΟΣ
Δέχεται εἰς τὸ ἰατρεῖον του Βότση 42, Α' ὄροφος καθ' ἑκάστην 9—1 καὶ 5—8 ἐκτὸς ἀπογεύματος Σαββάτου καὶ ἐπὶ συνεντεύξει, τηλ. ἰατρείου 277-800 οἰκίας 279-476.

ΧΡΙΣΤΟΣ ΑΘ. ΚΕΚΚΑΣ
Εἰδικὸς Παθολόγος
Δέχεται εἰς τὸ ἰατρεῖον του Κορίνθου 251—253, τηλ. 277-603. πλατεῖα Γεωργίου 27 καθ' ἑκάστην πλὴν Σαββάτου καὶ Κυριακῆς, τηλ. 273-689.

ΓΕΩΡΓ. ΓΙΑΝΝΟΥΛΟΠΟΥΛΟΣ
ΠΑΙΔΟΧΕΙΡΟΥΡΓΟΣ
Διευθυντὴς χειρουργικῆς Κλινικῆς Καραμανδανείου Νοσοκομείου Παίδων Πατρῶν, τέως Ἐπιμελητὴς Νοσοκομείου Παίδων «Ἁγία Σοφία» καὶ Πανεπιστημίου Σέφιλντ Ἀγγλίας, δέχεται εἰς τὸ ἰατρεῖον του, ὁδὸς Ἁγίου Νικολάου (6' ὄροφος), τηλ. 270-346.

Dr ΧΡΗΣΤΟΣ ΙΩ. ΚΛΟΥΚΙΝΑΣ
ΕΙΔΙΚΟΣ ΠΑΘΟΛΟΓΟΣ
Πανεπιστημίου ΜΟΝΠΕΛΛΙΕ (Γαλλίας), ἐγκατασταθεὶς εἰς Πάτρας δέχεται εἰς τὸ ἰατρεῖον του Κορίνθου 245-249 τηλ. 222-744 καθημερινῶς 9 π.μ. — 1.30 μ.μ. καὶ 7.30 — 9 μ.μ. Διεύθυνσις οἰκίας Καποδιστρίου 37 τηλέφ. 321-754.

Περιώνυμες γυναῖκες τῆς ἱστορίας

Η ΣΟΦΙΑ-ΔΩΡΟΘΕΑ ΤΟΥ ΤΣΕΛΛΕ

Ἡ πρόγονος τοῦ ἀγγλικοῦ βασιλικοῦ οἴκου

100όν

Ὁ ἐπιτετραμμένος τοῦ Ἐρνέστου — Αὐγούστου ἐπρότεινε μίαν «φόρμουλαν» ὑποχωρήσεως, παραδεκτὴν διὰ τὴν Σαξονίαν καὶ τὸ Ἀννόβερον. Διευνύθη δι' αὐτῆς εἰς τὸν Αὔγουστον ὅτι ὁ ἐκλέκτωρ τοῦ Ἀνοβέρου ἔτρεφεν ἰδιαιτέραν ἐκτίμησιν διὰ τὴν φιλίαν του καὶ ἦτο πρόθυμος νὰ κάμη ὅ,τι ἠδύνατο διὰ νὰ τὸν εὐχαριστήση, ἀλλ' ὅτι ἀτυχῶς δὲν ἐγνώριζε τί εἶχεν ἀπογίνει «τὸ πρόσωπον, περὶ τοῦ ὁποίου εἶχε ὑποβληθῆ αἴτησις πληροφοριῶν», καὶ ὅτι κατὰ πᾶσαν πιθανότητα «ἦτο μᾶλλον νεκρόν». Εἰς τὴν ἀναφοράν του ἐκ Δρέσδης, ὑπὸ ἡμερομηνίαν 21 Αὐγούστου 1694, ὁ Ἄγγλος ἐπιτετραμμένος Στέπνεϋ περιέγραψε τὴν τελευταίαν εἰκόνα τοῦ δράματος, πρὸ τῆς πτώσεως τῆς αὐλαίας:

«Ὁ ἐκλέκτωρ τῆς Σαξονίας ἐφαίνετο λίαν μετριοπαθὴς μετὰ τὴν ἀπάντησιν αὐτήν, ὡς νὰ μὴ ἀμφέβαλλε διὰ τὴν ἀλήθειαν τοῦ περιεχομένου της, ἀπήντησε δὲ ὅτι θὰ ἐθεωρεῖτο ὑπ' αὐτοῦ ὡς ἔνδειξις φιλίας ἐὰν ὁ ἐκλέκτωρ τοῦ Ἀννοβέρου τοῦ διαβίβαζε πᾶσαν πληροφορίαν, τὴν ὁποίαν θὰ εἶχεν ἐν τῷ μεταξὺ περὶ τοῦ κόμητος Καίνιξμαρκ, πιστεύω δὲ ὅτι ἡ ὑπόθεσις θὰ τερματισθῆ χωρὶς νὰ προκαλέση τὴν ῥῆξιν μεταξὺ τῶν δύο ἐκλεκτόρων. Ἡ ἀδελφὴ τοῦ κόμητος ἔφυγεν ἐντεῦθεν, ἀλλὰ δὲν γνωρίζω ποίαν ὁδὸν θὰ ἀκολουθήση».

Οὕτως ἐτερματίσθη ἡ ἔρευνα. Ἡ Ἀουρόρα ἔφυγε ἀπὸ τὴν Δρέσδην, ἀποδεχθεῖσα προφανῶς τὴν γενικὴν γνώμην, καθ' ἣν ὁ ἀδελφός της ἦτο νεκρός, εἴτε φονευθεὶς κατὰ τὴν νύκτα τῆς ἐξαφανίσεώς του, εἴτε θανατωθεὶς βραδύτερον ἐν τῇ φυλακῇ. Οἱαδήποτε καὶ ἂν ἦσαν τὰ αἰσθήματά της, ὁ ρόλος της εἰς τὴν ὑπόθεσιν εἶχε τελειώσει. Ἀνεχώρησεν εἰς Βρουνσβίκην, ὅπου ὁ δοὺξ Ἀντώνιος — Οὐλρῖκος τὴν ὑπεδέχθη ἐγκαρδίως, καὶ ὅπου παρεδόθησαν εἰς αὐτὴν τὰ πολύτιμα ἔπιπλα καὶ ἄλλα προσωπικὰ πράγματα τοῦ ἀδελφοῦ της, τὰ ὁποῖα εἶχον ἀποδοθῆ ὑπὸ τῶν ἀρχῶν τοῦ Ἀννοβέρου, ἀρθείσης τῆς κατασχέσεώς των. Ὡς εἰκός, τὰ κατασχεθέντα ἔγγραφα, καὶ πρὸ πάντων αἱ ἐπιστολαὶ τῆς Σοφίας — Δωροθέας, εἶχον κρατηθῆ ὑπ' αὐτῶν...

Ἡ ἐπίσκεψις τῆς Ἀουρόρας Καίνιξμαρκ εἰς τὴν Δρέσδην δὲν ὑπῆρξεν ἐντελῶς ἀνεπιτυχής, διότι ἡ ἐντύπωσις, τὴν ὁποίαν ἔκαμεν εἰς τὸν Αὔγουστον τὸν Ἰσχυρόν, νεώτερόν της κατὰ ὀκτὼ ἔτη, ἦτο ἀρκετὰ ἔντονος. Ὅταν ἐπέστρεψε εἰς τὴν Δρέσδην, τὸ ἐπόμενον ἔτος, ὁ Αὔγουστος τὴν «ἐκόρταρε» τόσον ἐμφανῶς, ὥστε ἡ 33έτις κόμισσα ἀπέβαλε τὴν ἰδιότητα τῆς «τυχοδιώκτιδος», τὴν ὁποίαν τὴν ἀπέδιδαν ὁ ἀδελφός της καὶ ἡ Σοφία — Δωροθέα, καὶ ἐδέχθη τὴν θέσιν τῆς μονίμου μαιτρέσσας. Ὁ δεσμὸς ἑωρτάσθη πομπωδῶς, ὡς νὰ ἐπρόκειτο περὶ γάμου.

Μίαν ὡραίαν πρωΐαν τοῦ Μαΐου τοῦ 1695, ὁλόκληρος ἡ Αὐλὴ ἀνεχώρησεν ἐκ Δρέσδης εἰς τὴν γειτονικὴν θερινὴν διαμονὴν τοῦ Μωρίσμπουργκ, μὲ τὴν Ἀουρόραν καὶ τὴν ἀδελφήν της ἡγουμένας τῆς ἐφίππου πομπῆς ἐπὶ λαμπρᾶς ἁμάξης. Εἰς τὴν μέσην ἀπόστασιν ἐκ τοῦ προορισμοῦ των συνήντησαν μίαν ἀντιπροσωπείαν ἀπὸ ἐλαφρῶς ἐνδεδυμένας θεοὺς καὶ σατύρους, ἐπὶ κεφαλῆς τῶν ὁποίων εὑρίσκετο ὁ Αὔγουστος, μὲ ἀμφίεσιν Πανός. Οἱ πανηγυρισμοί, ποὺ διεξήχθησαν εἰς τὴν θερινὴν διαμονήν, ἐξῆραν τὴν φήμην τῆς ἰδιορρυθμίας τοῦ ἐκλέκτορος καὶ διήρκεσαν 15 ἡμέρας. Μετὰ ἐννέα μῆνας, ἡ Ἀουρόρα ἐγέννησεν ἕνα ἀγοράκι, τὸ ὁποῖον ἀνδρωθὲν ἔμελλε νὰ γίνη εἷς τῶν διασημοτέρων υἱῶν τοῦ πατρός του, ὁ κόμης Μαυρίκιος τῆς Σαξονίας, δοξασθεὶς ὡς νικηφόρος «μαρεσὰλ ντὲ Σάξ» (στρατάρχης τῆς Σαξονίας) εἰς τὴν πολεμικὴν ὑπηρεσίαν τοῦ βασιλέως τῆς Γαλλίας.

Ἡ σχέσις τῆς Ἀουρόρας μὲ τὸν ἐκλέκτορα τῆς Σαξονίας διήρκεσε δύο ἔτη, χρόνον ἀσυνήθως μεγάλον διὰ τὸν Αὔγουστον καὶ ἀκολούθως διελύθη λόγω τοῦ ἐνδιαφέροντός του διὰ νεώτερα θέλγητρα. Ἡ Ἀουρόρα ἐξηγόρασε τὴν εἴσοδόν της εἰς τὴν μονὴν τοῦ Κέντλιμπουργκ, ὅπου ἔζησεν ὡς ἡγουμένη — διάγουσα βίον εὐσεβῆ, κατὰ τοὺς μέν, περιπετειώδη ὡς καὶ πρότερον, κατ' ἄλλας μαρτυρίας — μέχρις ὅτου ἀπεβίωσεν εἰς ἡλικίαν 64 ἐτῶν, θελκτικὴ πάντοτε...

Κατὰ τὰ ἐπακολουθήσαντα 250 ἔτη, ἡ τύχη τοῦ Καίνιξμαρκ ἐξηκολούθησε νὰ προκαλῆ περιέργειαν εἰς τὴν Εὐρώπην καὶ νὰ χρησιμεύη ὡς ἀνεξάντλητος πηγὴ εἰκασιῶν διὰ συγγραφεῖς εἰς πολλὰς γλώσσας. Ὁ Οὐώλπολ ἐπίστευσεν ὅτι τὸ μυστήριον ἐλύθη καὶ ἡ ὑπόθεσις ἐκλείσθη, ὅταν ἀνευρέθη ὑπὸ ἐργατῶν οἰκοδόμων ἕνας σκελετὸς εἰς τὸ ἀνάκτορον ἐπὶ τοῦ Λάϊνε, κατὰ τὴν βασιλείαν τοῦ Γεωργίου Β' τῆς Ἀγγλίας, υἱοῦ τῆς Σοφίας — Δωροθέας καὶ τοῦ Γεωργίου — Λουδοβίκου (Γεωργίου Α'). Εἰς τὰ ἀπομνημονεύματά του, ὁ προαναφερθεὶς Ἄγγλος πολιτικὸς βεβαιοῖ ὅτι «τὸ σῶμα τοῦ Καίνιξμαρκ ἀνευρέθη ὑπὸ τὸ πάτωμα εἰς τὸ διαμέρισμα τῆς πριγκηπίσσης, πιθανῶς ὁ κόμης ἐθανατώθη διὰ στραγγαλισμοῦ καθ' ἣν στιγμὴν τὴν ἀπεχωρίσθη, καὶ τὸ πτῶμα του ἀπεκρύβη».

Ἀλλὰ ἡ μεταγενεστέρα ἀνακάλυψις δύο ἀκόμη σκελετῶν, καθιστᾶ ἀμφίβολον τὴν ταυτότητα τοῦ πρώτου, ἄλλωστε, ἡ παρουσία των εἰς τὰ περιελθόντα εἰς ἀχρηστίαν κελλάρια τοῦ ἀνακτόρου ἐπὶ τοῦ Λάϊνε, μετ' ἄλλων παλαιοτέρων ἀνθρωπίνων ὀστῶν, ἠμπορεῖ νὰ ἐξηγηθῆ ἐκ τῆς γειτνιάσεως τοῦ νεκροταφείου μιᾶς μονῆς. Εἰς πρόσφατον ἐποχήν, ὁ δρ Γκέοργκ Σνάιτ πο έθη εἰς νέαν βάσανον τῆς ὑποθέσεως Καίνιξμαρκ, βασίζων τὰς ἐρεύνας του εἰς τὰ ἀρχαῖα πολλῶν εὐρωπαϊκῶν πρωτευουσῶν. Ἐκ τῶν διαπιστώσεών του προκύπτει μία νέα ἐκδοχή, ἡ ὁποία παρουσιάζει ἀρκετὰς οὐσιώδεις διαφοράς, ὡς πρὸς τὰς λεπτομερείας, ἔναντι ἐκείνων τὰς ὁποίας ἐξεθέσαμεν ἤδη.

ΣΥΝΕΧΙΖΕΤΑΙ